



# مجلة التربوي مجلة علمية محكمة تصدر عن كلية التربية جامعة المرقب

العدد الثامن عشر  
يناير 2021م

## هيئة التحرير

**رئيس هيئة التحرير:** د. مصطفى المودي القط

**مدير التحرير:** د. عطية رمضان الكيلاني

**سكرتير المجلة:** أ. سالم مصطفى الديب

المجلة ترحب بما يرد عليها من أبحاث وعلى استعداد لنشرها بعد التحكيم .

المجلة تحترم كل الاحترام آراء المحكمين وتعمل بمقتضاهما .

كافحة الآراء والأفكار المنشورة تعبر عن آراء أصحابها ولا تتحمل المجلة تبعاتها .

يتحمل الباحث مسؤولية الأمانة العلمية وهو المسؤول عما ينشر له .

البحث المقدمة للنشر لا ترد لأصحابها نشرت أو لم تنشر .

(حقوق الطبع محفوظة للكتابة)

### ضوابط النشر:

يشترط في البحوث العلمية المقدمة للنشر أن يراعي فيها ما يأتي :

- أصول البحث العلمي وقواعده .
- ألا تكون المادة العلمية قد سبق نشرها أو كانت جزءاً من رسالة علمية .
- يرفق بالبحث ترکية لغوية وفق أنموذج معد .
- تعدل البحوث المقبولة وتصح وفق ما يراه المحكمون .
- التزام الباحث بالضوابط التي وضعتها المجلة من عدد الصفحات ، ونوع الخط ورقمه ، والفترات الزمنية الممنوحة للتعديل ، وما يستجد من ضوابط تضعها المجلة مستقبلا .

### تنبيهات :

- للمجلة الحق في تعديل البحث أو طلب تعديله أو رفضه .
- يخضع البحث في النشر لأولويات المجلة و سياستها .
- البحوث المنشورة تعبر عن وجهة نظر أصحابها ، ولا تعبر عن وجهة نظر المجلة .

### Information for authors

- 1- Authors of the articles being accepted are required to respect the regulations and the rules of the scientific research.
- 2- The research articles or manuscripts should be original and have not been published previously. Materials that are currently being considered by another journal or is a part of scientific dissertation are requested not to be submitted.
- 3- The research articles should be approved by a linguistic reviewer.
- 4- All research articles in the journal undergo rigorous peer review based on initial editor screening.
- 5- All authors are requested to follow the regulations of publication in the template paper prepared by the editorial board of the journal.

### Attention

- 1- The editor reserves the right to make any necessary changes in the papers, or request the author to do so, or reject the paper submitted.
- 2- The research articles undergo to the policy of the editorial board regarding the priority of publication.
- 3- The published articles represent only the authors' viewpoints.





## النقد التطبيقي قراءة في كتاب الموازنة لأبي الحسن الأمدي ت 370 هـ

د. إبراهيم فرج الزائدي

قسم اللغة العربية

كلية الآداب والعلوم / مسلاة

### ملخص البحث:

يتحور البحث حول مفهوم النقد التطبيقي في أحد مؤلفات القرن الرابع الهجري، فيظهر نصيحة العقلية النقدية في ذلك العصر وما وصلت إليه من رقي أدبي ونقدي، فيسهم في إضافة جديد إلى ذلك البناء النقدي العربي الشامخ، إنه كتاب الموازنة بين الطائبين أبي تمام والبحترى لأبي القاسم الحسن بن بشر الأمدي ت 370 هـ، والذي يشكل في وقته نقطة مهمة في مسيرة النقد العربي القديم، كما أنه يأتي في أعلى هرم كتب النقد التطبيقي وأكثرها أثراً وقيمة في الدراسات النقدية قديماً وحديثاً، كما يصور الكتاب أهم التيارات الأدبية، ويظهر جانباً مهماً من أدوات النقد أواخر النصف الأول من القرن الرابع الهجري، وقد عُرف عن الأمدي في نقده التطبيقي اتكاؤه على معاجم اللغة في تفسير معاني المفردات اللغوية، وكانت زاده في توضيح الكثير من السياقات والأساليب الأدبية الشعرية، حتى صارت تلك سمة من سمات

نقده التطبيقي، وعلامة بارزة في موازنته، وقد كان جل منهجه نقداً تطبيقياً خالصاً، وستكون لهذا البحث وقوفات مع بعض نقاط النقد التطبيقي في الموازنة ووجهاتها اللغوية والنقدية والبلاغية، والرواية وتوثيق نسبتها، وطرق أخذها أو الأخذ بها.

### المقدمة:

هذا بحث في مفهوم النقد التطبيقي جعلته على أحد مؤلفات النقد في القرن الرابع الهجري، يظهر نصيحة العقلية النقدية في هذا العصر وما وصلت إليه من رقي علمي وأدبي ونقدي، ويسهم في إضافة جديد إلى ذلك البناء النقدي العربي الشامخ، إنه كتاب الموازنة بين الطائبين أبي تمام والبحترى لأبي القاسم الحسن بن بشر الأمدي ت 370 هـ، والذي يشكل في وقته نقطة مهمة في مسيرة النقد العربي القديم، كما أنه يأتي في أعلى هرم كتب النقد التطبيقي، وأكثرها أثراً وقيمة في الدراسات النقدية قديماً وحديثاً، وهو من أهم مؤلفات أبي الحسن الأمدي وأشهرها في مجال النقد الأدبي القديم، كما يصور كتاب الموازنة أهم التيارات الأدبية، ويظهر جانباً مهماً من أدوات النقد



أو آخر النصف الأول من القرن الرابع الهجري، وإن كانت أصوله تعود إلى نقاد القرن الثالث الهجري.

والآمدي كما هو معروف بحترى الهوى، مؤثراً الشعر المطبوع على المتكلف، نقرأ ذلك من خلال تحامله على أبي تمام في أكثر من موضع وإن جاحد نفسه في عدم إظهار ذلك التحامل، أو حاول إخفاء ميله إلى البحترى، فإن أسلوبه النقدي يفضحه في كل سطر، ويبزره في كل صفحة، ويبينه في كل استشهاد، تكلم الآمدي في جل القضايا النقدية مثل: صياغة الشعر، والسرقات الشعرية، ومهمة الناقد الأدبي، والطبع والصنعة، واللفظ والمعنى، وغيرها من القضايا النقدية والبلاغية، ومن هنا برزت أهمية الكتاب وقيمه النقدية، كونه أحد ركائز النقد الأدبي التطبيقي القديم التي اعتمد عليه جل من جاء بعده من النقاد، وقامت عليه دراسات وأبحاث، ومن ثم فإن إعادة البحث والتنقيب والدراسة حول هذا الموضوع قد تلبسه ثوباً جديداً، وذلك عندما يمتاز بتحليل ودراسة ما كتب عنه من دراسات، وما دار حوله من أبحاث، مع تحديد وجهات النظر المختلفة قديماً وحديثاً، وقراءتها قراءة واعية فاهمة، وتقديم ذلك للقارئ في ثوب جديد وحلة جذابة. اعتمد الآمدي في نقده التطبيقي على الموازنة بين الطائبين، أبي تمام والبحترى، وهى أي الموازنة فن قديم نشأ مع نشأة النقد الأدبي، فكانت أهم خصائصه، وأبرز سماته ومظاهره، وظلت تتطور إلى أن لفت فيها المؤلفات والكتب النقدية التي منها ما حمل اسمها (الموازنة)، ومنها ما عرج على اتباع منهاجاً دون تسميتها، وقد كان جل منهاجاً نقداً تطبيقياً خالصاً.

ولست محتاجاً إلى تعريف الموازنة لغة واصطلاحاً، ولا إلى نكر مراحل نشأتها وتطورها، فذلك أمر تكفلت بشرحه وتوضيحه كتب النقد والأدب، لكن ما يهمنا منها هو أن ذكر أن النقد التطبيقي قائماً عليها كما أسلفت مبني على قواعدها وأصولها، وهى نفسها المقاييس والمعايير التي اعتمد عليها النقاد في اطلاق الأحكام النقدية، كأحكام اللفظ والمعنى، والقدم والحداثة، والطبع والصنعة، والحسن والجودة، وغيرها من المقاييس النقدية التي كان لها حضور دائم في نقد الآمدي التطبيقي، والتي سيأتي الحديث عنها في هذا البحث، على أن البحث لن يتوقف أمام أهم الأسباب المنهجية في كتاب الموازنة فإنه وكما يقولون قُتل بحثاً ودراسة، بل سيكون له وقوفات مع بعض نقاط النقد التطبيقي في الموازنة ووجهاتها اللغوية والنقدية والبلاغية، والرواية وتوثيق نسبتها، وطرق أخذها أو الأخذ بها،



مراجعة للاختصار ، فلم أر حاجة إلى استقصاء كل ما في الكتاب من نقد تطبيقي ، واكتفيت من ذلك بأمثلة تنبه عن بعضها ، وتدل على ما وراءها .

ومن ثم قام البحث على خمسة مباحث ومقمة ، وخاتمة مع قائمة المصادر والمراجع ، مكونة في شكلها عقد هذا البحث ، ومضمونه ونتائجـه .

### المبحث الأول : مفهوم النقد التطبيقي وآلياته

#### المطلب الأول : مفهومـه

يُعرف النقد التطبيقي بأنه : " النظر في النصوص الأدبية وتحليلها ، وإبداء الرأي حولها وفق معطيات ما انتهى إليه التفكير النقدي ، تلك الممارسات هي ما يمكن أن نطلق عليه (النقد التطبيقي) في تراثنا العربي القديم" <sup>(1)</sup> ، ومن ثم فإنه يمكن الحكم على تلك الوقفات الرائدة عند المعاني والأخيلة والصور والمحسنات ، من خلال مقاربة النصوص الإبداعية ، وتحليل مكوناتها وعناصرـها في التراث النقدي القديم ، بأنها كانت النواة الأولى للنقد التطبيقي الذي ظهر في مؤلفات القرن الرابع الهجري ، حيث " عنى النقاد بالمارسة النقدية التطبيقية ، فالموازنة والوساطة وكتب السرقات ، كلها محاولات تطبيقية اتخذت في كثير من خطواتها واجراءاتها النص الشعري ميداناً لاستنتاج الأحكام والموافقـة النقدية" <sup>(2)</sup> .

#### المطلب الثاني : آلياته

##### 1 . المعرفة الواسعة بعلوم اللغة:

ما لا شك فيه أن من " أهم آليات النقد التطبيقي في الموروث النقدي كما هو معلوم الحس اللغوي الأصيل ، والذوق الذي صقلته الدرابة والتمرس بقراءة الإبداع ، وإدراك أبعادـه الفنية وقيمـه الجمالية" <sup>(3)</sup> ، ومن ثم يجب على الناقد الذي يتصدى لعملية النقد وممارسته ودراسته ، لا سيما النقد التطبيقي ، أن لا يذكر النظريات فحسب ، بل يطبق تلك النظريات على شعرـ الشعراـء مظهراً بذلكـ الجيد والرديء منـ الشعر ، لذا يجب عليه أن يلم بثقافة لغوية وأدبـية واسعة ، لتكونـ معيناً ورافداً لهـ في

(1) النقد التطبيقي عند الصافي دراسة وتوجيهـه ، ياسر بن سليمان شوشـو ، مكتبة وهـبة — القاهرة ، طـ. الأولى 2007 مـ ، صـ 15

(2) لغـةـ النقدـ العربيـ القـيمـ بينـ المـعيـارـيـةـ وـالـوـصـفـيـةـ حـتـىـ نـهاـيـةـ الـقـرنـ السـابـعـ الهـجـريـ ، عبدـ السلامـ محمدـ رـشـيدـ ، مؤـسـسـةـ المـختارـ — القاهرةـ ، طـ. الأولىـ 2008ـ ، صـ 69ـ .

(3) النقدـ التطـبـيقـيـ عندـ الصـافـيـ درـاسـةـ وـتـوجـيهـهـ ، يـاسـرـ سـليمـانـ شـوشـوـ ، صـ 18ـ .



نقده التطبيقي، ولا بد أن يشمل علمه القضايا النقدية سواء المعاصرة له، أو السابقة لعصره، كالقديم والحديث، واللفظ والمعنى، والسرقات، والطبع والصنعة، وغيرها من القضايا النقدية التي من خلالها يقارن ويوارزن ويصدر عن أحكام صحيحة، فضلاً عن معرفته الواسعة بالعلوم اللغوية التي تقيد الناقد التطبيقي كثيراً في ممارسة النقد ومدارسة آراء السابقين ومناقشة أحكامهم وتصويب نظرياتهم، كما تسهم تلك العلوم اللغوية والأدبية في إعطاء الناقد التطبيقي أساساً نظرياً يستند إليه أثناء ممارسته النقد التطبيقي وإصدار الأحكام النقدية، وليس أدل على اهتمام الناقد التطبيقي بمعرفة القضايا النقدية وتطورها ما ذكره القاضي الجرجاني عن ظاهرة البديع وتطوره في الشعر قبل أن يكون درساً تطبيقياً على شرح المتتبى، قال: "وكانت العرب إنما تفاضل بين الشعراء في الجودة والحسن بشرف المعنى وصحته وجذالة اللفظ واستقامتها، وتسلم السبق فيه لمن وصف فأصاب ، وشبه فقارب ، وبده فأغزر ، ولم تكن تعبأ بالتجنيس والمطابقة، ولا تحفل بالإبداع والاستعارة إذا حصل لها عمود الشعر ونظام القربيض <sup>(١)</sup>، والقاضي الجرجاني يقدم بهذا الكلام لعشرات الأمثلة التطبيقية من الأبيات التي تتضمن محسنات بديعية، ومن ثم فإن الناقد التطبيقي لابد أن يمتلك ثقافة واسعة وإيماناً بقضايا عصره النقدية والأدبية ليستطيع إصدار أحكام نقدية صحيحة، أو تصويب نظريات خاطئة، أو مناقشة آراء وأحكام غيره، وفق منهج نجدي سليم يرتكز إلى قواعد صحيحة، وقد كان الآمدي ذا ثقافة واسعة وعلم غزير، أخذ من كل فن بطرف، بل لا نبالغ إذا قلنا إنه وفي إمامه بالنقد تحسب أنه لا يتقن غيره، فإذا انتقل إلى علم آخر حسبت أنه فيه وحيد عصره، فقد أتقن كل العلوم، وأحاط معرفة بالفروع والأصول، يتضح ذلك من خلال موازنته ومقارنته النقدية التطبيقية، وضرره الأمثلة والبراهين على صدق ما يذهب إليه، والتدليل بالشواهد على صحة ما ينسبه ويرويه.

## 2 . الإمام بثقافات العصر :

كما ألمَّ الآمدي بثقافات عصره، فتأثر بالفلسفة التي كان لها بعض الحضور في الموازنة ، من ذلك قوله: "ذكرت الأوائل أن كل محدث مصنوع يحتاج إلى أربعة أشياء: علة هيولائية وهي الأصل،

(١) الوساطة بين المتتبى وخصوصه للقاضي علي عبد العزيز الجرجاني، تحقيق وشرح : محمد أبو الفضل إبراهيم وعلي محمد البجاوى، منشورات المكتبة العصرية، صيدا لبنان ، ط (د - ت) ص 33.



وعلة صورية، وعلى فاعلة ، وعلة تمامية <sup>(1)</sup>، ومن ثقافات عصره اطلع على كتب النقد التي سبقته حفظها وواعها، بل تأثر ببعض آراء أصحابها ونقل عنهم في كتبه، وناقشهم في مواطن كثيرة من الموازنة، ومن الذين ناقشهم: ابن سلام والجاحظ، وابن المعتر وقدامة بن جعفر؛ بل وألف كتاباً في الرد عليهم كالذى ذكره المصادر النقدية من تأليفه كتاباً سماه : "تبين غلط قدامة بن جعفر فيما خطأ فيه أباتام" <sup>(2)</sup>، وكما ألف كتاباً في الرد على ابن طباطبا العلوى سماه : "كتاب ما في عيار الشعر من الخطأ" <sup>(3)</sup>، كذلك وجدت له ردود كثيرة في كتاب الموازنة على ابن عمار القطرابلي فيما خطأ فيه أبا تمام <sup>(4)</sup> .

### المطلب الثالث : كتاب الموازنة بين الطائبين ومنهجه

يتناول كتاب "الموازنة بين الطائبين" أشعار الطائبين أبي تمام والبحترى، ويغوص في تحليل ما ظهر فيها من بديع وتعقيد وسوء نظم وضعف وركاكتة، أو خطأ وتناقض وغموض وأخذ وسرقة، أو إغراء في الاستعارة وغلو في المعنى، كل ذلك والأمدي يعتمد في نقده على ذوقه الفني المتكمىء على ثقافته الواسعة، وقد أوجد كتاب الموازنة "مدرسة نقد جديدة لم يسبق لها مثيل، فهو أول كتاب في تاريخ النقد، وقد عالج النقد بشكل تحليلي موضوعي جزئي بلغ فيها الجدل أقصى قوته مع طول نفس " <sup>(5)</sup>.

أما منهج الكتاب النقدي فقد أقره في مقدمته، حيث نظر أنه لن يفضل أحد الشاعرين على الآخر، بل سيترك ذلك للقارئ، يقول: "أما أنا فلست أفصح بتفضيل أحدهما على الآخر، ولكنني أقارن بين قصيدة وقصيدة من شعرهما إذا اتفقتا في الوزن والقافية وإعراب القافية، وبين معنى ومعنى، ثم

(1) الموازنة بين الطائبين أبي تمام والبحترى، الحسن بن بشر الأمدي، تحقيق: محمد محى الدين عبد الحميد، دار المسيرة ، بيروت — لبنان، (د ، ت) ص 382 .

(2) معجم الأدباء، ياقوت الحموي، دار الكتب العلمية، بيروت — لبنان، ط. الأولى 1991 م، 2 / 475 .

(3) معجم الأدباء، ياقوت الحموي، 2 / 474 .

(4) معجم الأدباء، ياقوت الحموي ، 2 / 475 .

(5) نقد الموازنة بين أبي تمام والبحترى، د. محمد رشاد محمد صالح، المركز العربي للصحافة — أهلا، القاهرة — مصر، ط. الأولى، 1981 م، ص 79 .



أقول أيهما أشعر في تلك القصيدة وفي ذلك المعنى، ثم أحكم أنت حينئذ إن شئت على جملة ما لكل واحد منها إذا أحطت علمًا بالجيد والرديء <sup>(١)</sup>.

هذا هو منهج الأيدي في موازنته بين الطائبين، أبي تمام والبحترى، ومهما يكن من وفاء الأيدي لهذا المنهج والتزامه به، فإنه خطا بالنقد العربي خطوة كبيرة جعلته أكثر نضجاً وتطوراً من ذي قبل، بل إنه وبهذا المنهج وتلك النظارات التطبيقية جعله بعيداً عن القضايا النظرية البحثية، فقد جعل من المقارنة والتحليل السبيل الوحيد للحكم على الشاعر، وذلك ما يعنينا من عمل الأيدي، دون النظر إلى ما قبل من أنه تحيف على أبي تمام واجحف بحقه، فتناوله للخصوصية حول الشاعرين بمنهج علمي شبيه إلى حد كبير بالمناهج المعاصرة التي تقوم على أساس من تعين محل الخلاف، والتحليل والاستدلال والاستنتاج والخلوص من المقدمات الصحيحة إلى النتائج الصحيحة، كل ذلك جعله يرقى بالنقد إلى مستويات عليا.

#### المطلب الرابع : نقد الرواية وتوثيقها ونسبتها إلى أصحابها في الموازنة

لعل من منهج الأيدي حرصه على توثيق النصوص التي يدرسها، فيصحح نسبتها إلى أصحابها، من أمثلة ذلك تعليقه على بيت لأحد شعراءبني أسد بقوله : " وقال رجل من بنى أسد وكان أبو عبد الله الجرجسي أحد شعراء الشاميين أنسدانيه لبعض شراء بنى أسد :

تعييت كي لا تحتويني دياركم  
ولو لم تغب شمس النهار لملت  
وظننته مصنوعاً حتى وجدت عبد الله بن المعتز بالله نكر في كتابه المؤلف في سرقات الشعراء  
عجز هذا البيت ( ولو لم تغب شمس النهار لملت ) للكميت بن زيد الأسدی <sup>(٢)</sup>.

وأحياناً يتوقف عندما لا يعرف صحة نسبة الشعر إلى قائله، من ذلك قوله: " وتمثلت فاطمة الزهراء عليها السلام عند وفاة النبي (ص) فيما يُروى عنها ولا أعرف صحته:

صُبِّتْ عَلَىٰ مَصَابِبِ لَوْ أَنَّهَا  
صَبَّتْ عَلَىٰ الْأَيَّامِ عَدْنَ لِيَالِيَا<sup>(٣)</sup>

(١) الموازنة، ص 11.

(٢) الموازنة، ص 69 .

(٣) الموازنة، ص 96 .



أما إذا تأكّد لديه الشك في النسبة كان كلامه جازماً ببطلان نسبة الشعر إلى صاحبه، من ذلك قوله: "قال الأبيرد بن المعدر الرياحي:

جزعت ولم تجزع من البين مجزعاً  
وكنت بنكر الجغرافية مولاعاً  
وقد جعل بعض الرواة هذا البيت أول قصيدة لأمرئ القيس على هذا الوزن وذلك باطل" <sup>(1)</sup>، وعلة رد البيت أنه "ما ينبغي للمتأخر أن يحتذى الأخذ إلا للجيد المختار لسعة مجاله، وكثرة أمثلته" <sup>(2)</sup>.

### المبحث الثاني: النقد التطبيقي في أخطاء أبي تمام في اللفظ والمعنى

لا نقصد بهذا المبحث الخوض في قضية اللفظ والمعنى وأصولها ومسائلها فذلك أمر كفيناه من طرف باحثين كثُر، وإنما القصد هنا أن نبحث عن المقاييس التي وصل إليها النقاد التطبيقيون في القرنين الرابع والخامس الهجريين وعلى رأسهم الأدمي، فنعرف من تلك المقاييس ونحدد نظريتهم التي جعلوها لنقد الألفاظ، فطبقوها في تحليلاتهم وممارساتهم النقدية، فحكموا من خلالها على الألفاظ بالجودة أو الرداءة، ولقد ركز الأدمي اهتمامه كثيراً على اللفظ والمعنى في الموازنة، ولعلنا لا نبالغ إذا ذهبنا إلى أن اهتمامه بهذين العنصرين فاق اهتمامه بغيرهما من العناصر المكونة للشعر، وهو ما نراه واضحاً في نقده التطبيقي في الموازنة.

ولا شك أن في الألفاظ جمالاً واستئناساً وأيضاً في بعضها وحشة ونفوراً، كما أن منها ما يحلو على اللسان ترديده، ويلذ في الآذان وقעה، وبعضها يقبح ويستوحش، يراعى في ذلك ارتباط الألفاظ ببعضها، وبما قبلها وما بعدها، لأن "معنى أي لفظة لا يمكن أن يتحدد بدقة إلا من خلال علاقة هذه اللفظة بما يجاورها من الألفاظ وتؤلف معه" <sup>(3)</sup>.

وقد بحث مقاييس نقد اللفظ مفرداً في كتب البلاغة، كأن يكون تأليف حروف الكلمة من حروف متباude في المخارج، أو أن يكون لتأليف اللفظة في السمع حسن ومزية إلى غير ذلك مما بحث في كتب البلاغة من أحوال الكلمة المفردة، إلا أن هناك مقاييس أخرى للمفردة بالنظر إلى سياقاتها، منها الدقة، كأن يختار الشاعر من الكلمات أدقها في آداء المعنى الذي يجول بخاطره، فيختار الأنسب

(1) الموازنة ، ص 394 .

(2) الموازنة، ص 395 .

(3) سر الفصاحة ، ابن سنان الخفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت — لبنان، ط. الأولى، 1982 م، ص 63 .



والأفضل للسياق وللمعنى الذي يريده، ولذلك عاب ابن هرمة شعره لما سمعه من رجل لم ينقله نقلأً صحيحاً، فقد قيل أن رجلاً أنسد ابن هرمة قوله:

هذا ابن هرمة قائماً بالباب  
بالله ربك إن دخلت فقل لها

قال ابن هرمة ما كذا قلت: أكنت أتصدق؟ قال الرجل : فقاعدًا بالباب، فقال: أكنت أبو؟ قال الرجل: لماذا؟ قال ابن هرمة: قلت: واقفًا بالباب، وليثك علمت ما بين هذين من قدر اللفظ والمعنى" (١)، فكلمة (واقفًا) هي الأنسب في رأي ابن هرمة من بين أخواتها القريبة منها في المعنى؛ لأنها تدل دلالة مباشرة على مراد الشاعر، وهذا فإن الكلمة متى وقعت في سياقها الصحيح أدت معناها واكتمل بها جمال المعنى، وهو ما عنده الجاحظ بقوله: "حق المعنى أن يكون الاسم له طبقاً، وتلك الحال له وفقاً، ويكون الاسم له، لا فاضلاً ولا مفضولاً، ولا مقصراً ولا مشتركاً ولا مضمناً" (٢)، ومن مقاييس الألفاظ : الإيحاء والإشارة والإفادة والدقة والرقة والجزالة، وكثير من هذه المقاييس تتناولها الآمدي في نقه التطبيقي للفظ والمعنى في الموازنة، وربما يأتي البحث على تفسير شيء منها.

ولعل الحديث عن اللفظ والمعنى في الموازنة يجرنا إلى السبب الذي عقد الآمدي الموازنة من أجله، ألا وهو المفاضلة بين أبي تمام والبحترى، والتي ذكر الآمدي أنها كانت موجودة على الساحة النقدية، لكن الناس مختلفون حول شاعريتهما، وتحديد الأفضل بينهما، ولهم في ذلك آراء ومذاهب؛ فالكتاب والأعراب والشعراء المطبوعون وأهل البلاغة يفضلون البحترى وينسبونه إلى "حلوة النفس، وحسن التخلص، ووضع الكلام في موضعه، وصحة العبارة، وقرب المأني، وانكشف المعاني" (٣)، وأما أهل المعاني والشعراء وأصحاب الصنعة ومن يميل إلى التدقيق وفلسفي الكلام، فإنهم يفضلون أبي تمام وينسبونه إلى "غموض المعاني ودقتها وكثرة ما يورده مما يحتاج إلى استنباط وشرح واستخراج" (٤)، وهناك من يجعلهما من طبقة واحدة، ويذهب إلى المساواة بينهما،

(١) الصناعتين الكتابة والشعر، لأبي هلال العسكري، علق عليه د. مفيد قميحة، دار الكتب العلمية، بيروت — لبنان، ط. الأولى، 2008 م ص 59 .

(٢) البيان والتبيين أبو عمرو الجاحظ، تحقيق: فوزي عطوي، دار صعب، بيروت — لبنان، 1968 م ص 64.

(٣) الموازنة، ص 10 .

(٤) الموازنة، ص 10 .



لكن الآmedi لا يرى ذلك ولا يذهب إليه؛ فالبحترى عنده "أعرابى الشعر مطبوع، وعلى مذهب الأوائل، وما فارق عمود الشعر المعروف، وكان يتتجنب التعقيد ومستكره الألفاظ ووحشى الكلام .... ولأن أبي تمام شديد التكفل صاحب صنعة ويستكره الألفاظ والمعنى، وشعره لا يشبه أشعار الأوائل ولا على طريقتهم، لما فيه من الاستعارات البعيدة والمعنى المولدة " <sup>(1)</sup>.

من خلال هذا النص نجد أنفسنا أنا أمم مذهبين متباهين في نقد الشعر، الأول: ما فارق عمود الشعر وهو على مذهب الأوائل وطريقتهم في عمل الشعر، والآخر: فارق أساليب القدماء وطرائقهم في النظم، وخرج على عمود الشعر العربي.

وهذان المذهبان إنما يقومان في الأساس على اللفظ والمعنى، وهما من أهم عناصر عمود الشعر عند العرب، وكان تناول الشعراء لهما مختلفاً، وتعاملهم معهما متباهياً؛ فالبحترى واضح المعاني صحيح العبارة، يضع الكلام في مواضعه، يتتجنب التعقيد ومستكره الألفاظ، في حين ينحو أبو تمام نحو غموض المعاني ودقتها واستكراه الألفاظ، ولهذا فإن الآmedi يرى أن "سوء التأليف، وردى اللفظ يذهب بطلاوة المعنى الدقيق ويفسده ويعميه، حتى يحتاج مستمعه إلى طول تأمل، وهو مذهب أبي تمام في عظم شعره، وحسن التأليف وبراعة اللفظ يزيد المعنى المكشوف بهاء وحسناً ورونقًا، حتى كأنه قد أحدث فيه غرابة لم تكن، وزرادة لم تعهد، وذلك مذهب البحترى " <sup>(2)</sup>

وبهذا الكلام فإن الآmedi يظهر لنا جدلية العلاقة بين اللفظ والمعنى والوسائل التي تربط بينها، ومقدار تأثر أحدهما بالآخر سلباً أو إيجاباً، وأهمية ذلك في الموازنة.

### المبحث الثالث : النقد التطبيقي في المعاني

انصب اهتمام الآmedi في موازنته على أنواع المعاني التي يتفق فيها الطائيان، فوازن بين معنى ومعنى، وذكر أيهما أشعر في ذلك المعنى بعينه، فراعي اتفاق المعاني بين الشاعرين، ولعلنا نقف على بعض من ذلك لنتبين مدى اعتماد الآmedi في موازنته على عنصري اللفظ والمعنى، من ذلك ما نجده في بيت أبي تمام وهو قوله <sup>(3)</sup>:

بكفيك ما ماريت في أنه برد

رقيق حواشي الحلم لو أن حلمه

(1) الموازنة، ص 11 .

(2) الموازنة ، ص 381 .

(3)الديوان بشرح الخطيب التبريزى، تحقيق محمد عبده عزام، دار المعارف، القاهرة — مصر، ط. الخامسة (دلت) 88/2 .



قال مبيناً موطن الخطأ : " والخطأ في هذا البيت ظاهر؛ لأنني ما علمت أحداً من شعراء الجاهلية والاسلام وصف الحلم بالرقعة؛ وإنما يوصف بالعظم والرجحان والتقل والرزانة " <sup>(1)</sup>، هذا إذا نقد نظري لبيت أبي تمام، يعقب عليه الآمدي بذكر شواهد من الشعر العربي لا يوصف فيها الحلم بالرقعة، وإنما بالعظم والرجحان، وهو ما يمثل الجانب التطبيقي لنقد الآمدي المدعم بالأدلة والشواهد والأمثلة ليثبت صحة ما يدعى، يقول : " وذلك كما قال النابغة <sup>(2)</sup> :

وأعظم أحلاماً وأكثر سيداً  
وكما قال الأخطل :

شمس العداوة حتى يستقاد لهم  
وأعظم الناس أحلاماً إذا قدروا  
ومثل هذا كثير في أشعارهم، ألا تراهم إذا نموا الحلم كيف يصفونه بالخفة فيقولون: خفيف الحلم،  
وقد خف حلمه، وطاش حلمه، وقال عياض بن كثير الصبي :

تنابلة سود خفاف حلومهم  
ذوي سرب في الحي يغدو ويطرق  
فهذه طريقة وصفهم الحلم، وإنما مدحوه بالتقل والرزانة، وذموه بالطيش والخفة " <sup>(3)</sup>، وبضرب الأمثلة والشواهد الشعرية يقرر أن الحلم إنما يوصف الرزانة، وذلك هو الوصف الجيد للحلم، وهو ما عليه الشعراء، يقول : " ولكن الجيد في وصف الحلم قوله متبعاً للمذهب الصحيح المعروف:  
خفت إلى السؤدد المجفو نهضته  
ولو يوازن رضوى حلمه رجا

وقوله:

فلو وزنت أركان رضوى ويدبل  
وقيس بها في الحلم خف تقيلها  
وأبو تمام لا يجهل هذا من أمر الحلم، ويعلم أن الشعراء إليه تقصد، وإياه تعتمد، ولعله قد أورد مثله، ولكنه يريد أن يبتدع فيقع في الخطأ " <sup>(4)</sup>، وهنا يمعن الآمدي في نقد أبي تمام، حيث يجزم بأن أبو تمام يدرك وصف الحلم بالرزانة وليس بالرقعة، لكنه يحب أن يبتدع فيخرج عن الصواب، هذا في معنى الحلم الذي ذكره أبو تمام وخالف في معناه الشعراء قبله.

(1) الموازنة ص 128 .

(2) البيان صنعة ابن السكيت، تحقيق: د. شكري فيصل، دار الفكر، بيروت — لبنان، ط. الثانية 1990 م، ص 95 .

(3) الموازنة، ص 130 .

(4) الموازنة ص 130 — 131 .



كذلك علق الأَمْدِي على معنى البرد كيف استعمله أبو تمام واستعمله الشعراء قبله، قال: "وأيضاً فإن البرد لا يوصف بالبرقة، وإنما يوصف بالمُتَانَة والصفاقفة، وأكثر ما يكون لَوَانَا مُخْتَلِفَة، كما قال بِرْزِيدُ بْنُ الطَّرْثِيرَة :

أشافتك أطلال الديار لأنما  
معارفها بالأبرقين برود

شبه الشاعر معارف الديار بالبرود لاختلاف لوان البرود، ولو لا أنه قال ((رقيق حواشي الحلم)) ما ظننت أنه شبه بالبرد إلا لمتانته، وهذا عندي من أفحش الخطأ<sup>(1)</sup>، ولا ينكر الأَمْدِي متابعة البحترى لأبي تمام في الخطأ نفسه، وربما أظهر هذا إنصاف الأَمْدِي لأبي تمام في النقد التطبيقي القائم على الموازنة، قال: " وإنى لأعجب من اتباع البحترى إِيَاهُ فِي الْبَرْدِ مَعَ شَدَّةِ تجنبِهِ لِلْأَشْيَاءِ الْمُنْكَرَةِ عَلَيْهِ حِيثُ يَقُولُ :

وليلٌ كسيٌّ مِنْ رِقَّةِ الصِّيفِ  
فَخَيْلٌ أَنْهَنَ بِرُودِ  
وَكَيْفَ لَمْ يَجِدْ شَيْئاً يَجْعَلُهُ فِي الرِّقَّةِ غَيْرَ الْبَرْدِ؟ "<sup>(2)</sup>.

وقد حق الأَمْدِي انتصاراً لنظرية في الشعر المحدث، والتي خلاصتها أن الشاعر المجيد هو من يقتفي في أشعاره آثار القدماء ويسير على نهجهم وطريقتهم في معاني وألفاظ الشعر، وعلى هدي من هذه النظرية فضل الأَمْدِي البحترى، لأنَّهَ كَانَ وَفِيَّ لِطَرَائِقَ الْقَدْمَاءِ فِي نَهَجِ الشِّعْرِ، يَقُولُ: " وليس الشعر عند أهل العلم به إلا حسن التأني وقرب المأخذ، و اختيار الكلم ووضع الألفاظ في مواضعها، وأن يورد المعنى باللفظ المعتمد فيه، المستعمل في مثله... وتلك طريقة البحترى "<sup>(3)</sup>، وقال مخاطباً صاحب أبي تمام: "... وينبغي أن تعلم أن سوء التأليف وردئ اللفظ يذهب بطلاوة المعنى الدقيق ويفسده ويعميه حتى يحتاج مستمعه إلى طول تأمل، وهذا مذهب أبي تمام في عظم شعره "<sup>(4)</sup>.

ومن نقده التطبيقي المتعلق بطبعات النقوس البشرية وما تحب وما تكره ومعاني المعبرة عنها، نظراته النقدية التطبيقية على قول أبي تمام:

(1) الموازنة ص 130 .

(2) الموازنة ص 131 .

(3) الموازنة ، ص 380 .

(4) الموازنة ص 381 .



في مأتم البين لاستهلاانا زجل  
قلباً، ومن عذل في نحره غزل

فلو ترانا وإيام وموقنا  
من حرقه أطلقها فرقه أسرت

قال: "وقوله: «أسرت قلبًا» يعني الفرقه، وهو معنى رديء؛ لأن القلب إنما يأسره ويملكه شدة الحب، لا الفراق، فإن لم يكن مأسوراً قبل الفراق فما كان هناك حب، فلم حضر التوديع؟ وما كان وجه البكاء والاستهلاك والوجل الذي ذكره قبل البيت، والقصة الفظيعة التي وصف الحال فيها عند مفارقتهم؟ وماعلم أن للفرقه لوعة صعبه ونار حرقه عند وروده وفجاته؛ فلا يسمى ذلك أسرًا ولا علاقة! وإنما محنـة تطـرا على أسيرـ الحـب ... " <sup>(1)</sup>، وهو خطأ كما ترى في المعنى يستوقف الآدمي فيفسـره مظهـراً بذلك فـطـنة صـادـقة ومـعـرـفةـ بالـنـفـوسـ تـسـتـحـقـ الإـعـاجـابـ، وقد أيدـ كـلامـهـ هـذاـ بشـواـهدـ منـ الشـعرـ مثلـ قولـ زـهـيرـ بنـ جـنـابـ:

فـأـكـثـرـ دـونـهـ عـدـ الـيـالـىـ  
إـذـاـ ماـ شـئـتـ أـنـ تـشـلـىـ حـبـيـاـ  
وـمـاـ أـبـلـىـ جـدـيـدـكـ كـابـتـذـالـ  
فـمـاـ أـنـسـىـ خـلـيـاـكـ مـثـلـ نـأـيـ

وـمـنـ مـعـرـفـتـهـ بـالـفـرـاقـ وـالـوـصـالـ وـلـوـاعـجـ النـفـسـ خـذـ مـثـلـ قولـهـ :ـ"ـوـمـنـ خـطـئـهـ فـيـ بـابـ الفـرـاقـ"ـ وـهـوـ  
يعـنيـ قولـ أـبـيـ تمامـ :

دـعـاـ شـوـقـهـ يـانـاصـرـ الشـوـقـ دـعـوـةـ  
فـلـبـآـهـ طـلـ الدـمـعـ يـجـريـ وـوـابـلـهـ

ثـمـ يـشـرـحـ الـبـيـتـ بـقـوـلـهـ:ـ"ـأـرـادـ أـنـ الشـوـقـ دـعـاـ نـاصـرـاـ يـنـصـرـهـ فـلـبـآـهـ الدـمـعـ،ـ بـمـعـنـىـ أـنـهـ يـخـفـ لـاعـجـ  
الـشـوـقـ،ـ وـيـطـفـيـ حـرـارـتـهـ،ـ وـهـذـاـ إـنـمـاـ هوـ نـُـصـرـةـ لـلـمـشـاقـ عـلـىـ الشـوـقـ،ـ وـالـدـمـعـ إـنـمـاـ هوـ حـرـبـ لـلـشـوـقـ؛ـ  
لـأـنـهـ يـتـلـمـهـ وـيـتـخـوـنـهـ وـيـكـسـرـ مـنـهـ حـدـهـ،ـ كـمـاـ قـالـ الـبـحـتـرـيـ:

وـبـكـاءـ الـدـيـارـ مـاـ يـرـدـ الشـ  
وقـ نـكـرـاـ وـالـحـبـ نـضـواـ ضـئـلاـ  
قولـهـ "ـيـرـدـ الشـوـقـ نـكـرـاـ"ـ أـيـ:ـ يـخـفـهـ وـيـتـلـمـهـ حـتـىـ يـصـيرـ نـكـرـاـ لـاـ يـُـقـلـقـ وـلـاـ يـزـعـجـ كـإـقـلاقـ  
الـشـوـقـ،ـ وـقـوـلـهـ "ـوـالـحـبـ نـضـواـ"ـ أـيـ يـصـغـرـهـ وـيـمـحـقـهـ،ـ كـمـاـ قـالـ جـرـيرـ:

وـمـاتـ الـهـوـىـ لـمـ أـصـيـبـتـ مـقـاتـلـهـ  
فـلـمـاـ اـنـقـىـ الـحـبـانـ أـلـقـيـتـ الـعـصـىـ



فلو كان الدمع ناصراً للسوق لكان يقويه ويزيد فيه، ألا ترى أنك تقول: قد ذبحني السوق إليك، فالسوق عدو المشتاق وحربه، والدمع سلمٌ لتخفيه عنه وهو حرب للسوق، وليس بهذا الخطأ خفاء، وقد تبعه في هذا الخطأ البحترى فقال ينعي الديار التي وقف عليها: <sup>(1)</sup>

نصرتُ لها السوقَ اللّجوحَ بأدمعِ  
تلحقن في أعقابِ وصلٍ تصرما

وبالجملة فإن الأمدي انتقد البحترى لأنه جارى أباتمام في خطئه ونظرته للدموع كناصر للسوق، ألا ترى إلى هذا الاستطراد من الأمدي في تحقيق معنى السوق والمشتاق وأحواله، وكيف تتبعه حتى مع البحترى وغيره من الشعراء، وفي هذا ما فيه من إدراك النزعات الإنسانية وما تحمله من طبائع نفسية استطاع الأمدي بحسه وذوقه النقدي واطلاعه على اللغة وتراكيبيها أن يدركها ويميزها عن غيرها.

ومن نقده التطبيقي في المعنى، وقد قاده إلى ذلك تتبعه لاحاسيس النفوس وحالات الوداع وما يصحبه من معانٍ قد يخطئ الشعرا في تصيدها ووضعها مكانها، من ذلك قوله: وقال أبو تمام:

لما استحر الوداع المحضرُ وانصرمتْ  
أواخرُ الصبرِ إلا كاظماً وجماً

رأيتُ أحسنَ مَرْئَيٍ ، وأقْبَحَهُ  
مستجمعين لي التوديع والعُنَمَا

قال معلقاً على معنى أبي تمام: " كأنه استحسن أصعبها واستصبح إشارتها إليه بالوداع، وهذا خطأ في المعنى " ثم عقد موازنة بينه وبين بيت جرير، قال : " أتراه ما سمع قول جرير:  
أتensi إذ تودعنا سليمي  
بفرع بشامة؟ سقى البشام !

فدعى للبشام بالسقيا لأنها ودعته به؛ فسر بتوديعها، وأبو تمام استحسن أصعبها واستصبح إشارتها، ولعمري إن منظر الفراق منظر قبيح، ولكن إشارة المحبوبة بالوداع لا يستقبحها إلا أحجم الناس بالحب، وأقلهم معرفة بالغزل، وأغلظهم طبعاً، وأبعدهم فهماً <sup>(2)</sup>.

نعم لقد أجاد الأمدي الوصف حين قال: " إشارة المحبوبة بالوداع لا يستقبحه إلا أحجم الناس بالحب، وأقلهم معرفة بالغزل "، إنه نقد انساني سليم، فيه صدق العاطفة المدفوعة بالمعرفة الحقة

(1) الموازنة ص 196 — .

(2) الموازنة ص 204 — .



بطبائع النفوس البشرية، ولا أدل على صدق الآمدي من أنه رجل يعيي العيب حيث وجده، فلقد من بنا نقه للبحترى حين جارى أبا تمام في نظرته إلى الدمع ينصر الشوق فأخطأ في المعنى، وهنا يلمح إلى أن أبا تمام في صنعته غير صادق، وإلا لما أخطأ هذا الخطأ الفادح في المعنى.

أما فيما يخص المعارف العامة من حوله فإن الآمدي لم يكن بمعزل عن الحياة وما يجري فيها من وقائع يومية، وقد تتبع أباتام في هذا الشأن وانتقده في قوله:

واكتست ضمر الجيد المذاكي  
من لباس الهيجا بماً وحميماً

في مكر تلوكها الحربُ فيه  
وهي مُقرَّةٌ تلوك الشكيمَا

وعلق عليه بقوله: "فهذا معنى قبيح جداً: أن جعل الحرب تلوك الخيل من أجل قوله "تلوك الشكيمَا" و "تلوك الشكيمَا" أيضاً هنا خطأ؛ لأن الخيل لا تلوك الشكيم في المكر وحومة الحرب، وإنما تفعل ذلك واقفة لا مكر لها، فإن قيل: إنما أراد أن الحرب تلوكها كما تلوك هي الشكيم، قيل: هذا تشبيه، وليس في لفظ البيت عليه دليل، وألفاظ التشبيه معروفة، وإنما طرح أبو تمام في هذا قلة خبره بأمر الخيل، ألا ترى إلى قول النابغة: <sup>(1)</sup>

خيلٌ صيامٌ، وخيلٌ غير صائمة  
تحت العجاج، وخيلٌ تعلك اللجما

والصيام ههنا القيام؛ أي خيل واقفة مستغنى عنها لكثرة خيلهم فهي واقفة، وخيل تحت العجاج في الحرب، وخيل تعلك اللجما، قد أسرجت وألجمت، وأعدت للحرب " <sup>(2)</sup> ، ثم يتبع الآمدي في نقه التطبيقي مظهراً خطأ أبي تمام، قال: "والشاعر الحصين كان أخذق من الطائي وأعلم بأمر الخيل قال:

وإذا احتبى قربوسه بعنانه  
عالك الشكيم إلى انصراف الزائر  
وإلا فمتى رأى يجري وهو يلووك شكيمه؟" <sup>(3)</sup> ، كل هذا من قبيل النقد التطبيقي الذي تميز به الآمدي وتفرد بتطبيقه.

(1) الديوان ص 112 .

(2) الموازنة ص 216 — 217 .

(3) الموازنة ص 217 .



وأما إن وجد هذا المعنى (علك الشكيم أثناء الجري) فإن الآمدي يجد له تحريراً مقبولاً، قال: "فأما قول أنس بن الريان<sup>(1)</sup>:

أقود الجياد إلى عامرٍ  
عوالك لجمِّ تمج الدماء

فإن القود قد يكون في خلاله ثبات وتوقف تلوك فيه الخيل لجها، والمكر لا يستقيم ذلك فيه؛ فاما قول أبي حزابة التميمي:

خاص الردى في العدى قدماً بمنصله  
والخيل تعلك ثنى الموت باللجم  
فإنما جعل ثنى الموت مثلاً، والثني: حطام النبات اليابس، ولم يرد أن الخيل تعلك اللجم على الحقيقة<sup>(2)</sup>، وهو كما ترى نقد تطبيقي مدلل عليه بالأدلة وال Shawāhid الشرعية، لإثبات صحة ما يذهب إليه.  
وفي معنى: الدمع يطفئ الغليل: ذكر قول أبي تمام:

ظعنوا فكان بكاي حولاً بعدهم  
ثم ارعيت، وذاك حكم لبيد

أجرد بجمرة لوعة إطفاؤها  
بالدمع أن تزداد طول وقد  
قال الآمدي منتقداً المعنى: "وهذا خلاف ما عليه العرب، وضد ما يعرف من معانيها؛ لأن المعلوم  
من شأن الدمع أن يطفئ الغليل، ويبعد حرارة الحزن، ويزيل شدة الوجد، ويعقب الحرارة، وهو في  
أشعارهم كثيرٌ يُنْحِي به هذا النحو من المعنى؛ فمن ذلك قول امرئ قيس:  
وإن شفائي عبرةٌ مراهقةٌ  
فهل عند رسم دارس من معول؟"

وقول ذي الرمة:  
لعل انحدار الدمع يعقب راحة

من الوجد، أو يشفى نجى البلابل  
و قال الفرزدق:

فقلت لها: إن البكاء لراحة  
به يشتفى من ظن أن لا تلاقيا

(1) قال محقق الموارنة: لم أقف على صحة هذا الاسم "يعني": أنس بن الريان. هامش الموارنة ص 217 .  
(5) الموارنة ص 217 .

وهو كثير في أشعارهم، ما عدل به أحدٌ منهم عن هذا المعنى<sup>(١)</sup>، وقد أشد الأمدي في هذا السياق بالمحديثين الذين لم يخرجوا عن هذا السبيل ومنهم أبو تمام نفسه في أبيات أخرى له، وطالب أباتهام بالسير دائمًا على هذا المنهج المأثور الذي جرت عليه عادة الشعراء، ناعيًّا عليه الخروج عنه قائلاً: «لو كان اقتصر على هذا المعنى الذي جرت به العادة في وصف الدمع لكان المذهب الصحيح المستقيم، ولكنه أحب الإغراب؛ فخرج إلى مالا يعرف في كلام العرب، ولا مذاهب سائر الأمم، وقد تبعه على الخطأ البحترى فقال:

فعلم فيض مدامع تدق الجوى  
وعذاب قلب في الحسان معذب<sup>(2)</sup>

كما انتقد خطأه في معنى الشوق حين قال:

## أمر التجالد بالتلذذ حرفة

قال: "جعل الحرقة آمرة التجدد بالتلذد، والحرقة التي يكون معها التلذد تسقط التجدد أليته وتذهب به، فلما أن يجعله متلذداً فإن هذا من أحمق المعاني وأولاها بالاستحالة، وأيضاً فأي لفظ أسفخ من أن يجعل الحرقة آمرة وإن كان ليس بخطأ، وإنما العادة في مثل هذا أن تكون باعثة أو جالبة أو نحو هذا، ولما الأمر فليس هذا موضعه"<sup>(3)</sup>، وفي نقد الأمدي التطبيقي على البيت اعتراف بأن الخروج عن المأثور كاف لرد المعنى وإن كان صحيحاً.

وقد عُرف عن الإمام في نقده التطبيقي اتكاؤه على معاجم اللغة في تفسير معاني المفردات اللغوية، فكانت زاده في توضيح الكثير من السياقات والأساليب، حتى صارت تلك سمة من سمات نقده التطبيقي، وعلامة بارزة من علامات موازنته، ومن نقده فيما يخص المعنى، ما ذكره عن بيت أبي تمام وهو قوله:

مها الوحش إلا أن هاتا أوانس  
قنا الخط إلا أن تلك ذوابل

. 187 (1) الموافقة

. 189 — 188 ( ) الموازنة ص

المواءنة ص 198 — 199 . ( 3 )



قال: " وإنما قيل للفنا وهي الرماح (ذوابل) للينها وتنبيها، فنفي ذلك عن قدوة النساء التي من أكمل صفاتها التثني واللين والانعطاف، كما قال تميم بن أبي مقبل :

هز الجنوب ضحى عيدان يبرينا  
يهززن للمشي أططاها منعة

أيدي التجار فزادوا متنه لينا  
أو كاهتزاز رديني تداوله

فشبه تميم قدوةهن بالرديني للينه وتنبيه لا غير، وهذا أجود من كل ما قاله الناس في مشي النساء وحسن قدوةهن <sup>(1)</sup>، فالآمدي يخطئ أباتمام في معنى هذا البيت، ويفضل المعنى في بيتي ابن مقبل، ليس على بيت أبي تمام فحسب، بل على كل ما قاله الناس في معنى مشي النساء وحسن قدوةهن. أما علة الخطأ فلأنه سلب النساء بعض صفاتهن وهي التثني واللين والانعطاف، وذلك عندما شبه قدوةهن بالرماح الخطية، ثم استثنى بكلمة (ذوابل) على أنها تحمل معنى اللين والتثني <sup>(2)</sup>.

ومن نقده التطبيقي فيما يخص (المعنى) ما تحدث به عن أخطاء البحتري حيث وقف عند قوله:

وقف العيس قد أدنى خطها كاللها  
وسل دار سعدى إنْ شفالك سؤالها

قال الآمدي: " هذا لفظ حسن، ومعنى ليس بالجيد؛ لأنه قال " قد أدنى خطها كاللها " أي: قارب من خطوها الكلال، وهذا كأنه لم يقف لسؤال الدار التي تعرض لأن يشفيه سؤالها، وإنما وقف لإعياء المطي <sup>(3)</sup>، ثم استطرد الآمدي في النقد التطبيقي للبيت، فقال: " والجيد قول عنترة؛ لأنه لما نكر الوقوف على الدار احتاط بأن شبه ناقته بالقصر، قال:

فدن لأقضى حاجة المتلوم  
فوقفت فيها ناقتي وكأنها

قال ذلك ليعلم أنه لم يقها ليريحها <sup>(4)</sup>، وأورد الآمدي شواهد للمسألة، قال : " وقد كشف ذو الرمة عن هذا المعنى فأحسن فيه وأجاد، حين قال :

(1) الموازنة، ص 140 . 141

(2) وقد خالقه في هذا الفهم ابن رشيق في العمدة حيث فسر كلمة (ذوابل) بقوله: " قلت أنا: أما أبو تمام فقوله الصواب ؛ لأنهم يقولون: رمح ذابل؛ إذا كان شديد الكعبو صلبًا ، وهذا الذي تعرف العرب، ومنه قوله: ذابت شفتاه، إذا بيسنا من الكلب، أو العطش أو نحوها، فأما كلام المعرض فهو معروف إلا عند المولدين، فإنهم يقولون: " نوارة ذابلة" وليسوا بذابلة " وعلى هذا الفهم فإن بيت أبي تمام صحيح التشبیه؛ لأن قدوة النساء كالرماح الخطية، إلا أن تلك الرماح قاسية صلبة، وهن طراء، فاستدرك بكلمة (ذوابل)، ينظر: العمدة في محسن الشعر، ابن رشيق القميرواني، تحقيق: محمد محى الدين عبد الحميد، دار الجليل ، بيروت — لبنان، ط. الخامسة، 247/ 2 م 1981 .

(3) الموازنة ص 345 .

(4) الموازنة، ص 345 .



## أنخت بها الوجناء لا من سامة لثنتين بين اثنين جاء وذاهب

يقول: أنختها لأصلي، لا من سامة بها<sup>(1)</sup>، وعلى عادة الفقهاء في طرح مسائل الفقه بالسؤال والجواب المحتمل، يطرح الآمدي سؤالاً افتراضياً، ثم يجيب عنه بما يؤيد ما ذهب إليه آنفاً، يقول: فإن قيل: إنما قال: (قد أدنى خطاهما كلالها) ليعلم أنه قصد الدار من شقة بعيدة؛ قيل: العرب لا تقصد الديار للوقوف عليها، وإنما تجتاز بها، فيقول الرجل لصاحبه أو صاحببيه: قف، فقا، ولو كان هناك قصد إليها لكانوا إذا وصلوا لا يقفون: قف، وفقا، وإنما ذلك تعرير على الديار في مسیرهم<sup>(2)</sup>.

نتبين من هذا النص أن الآمدي يعيّب على البحترى هذا المذهب ويرى أنه جانبه الصواب في معنى البيت، استناداً إلى الشواهد الشعرية التي سردها، فقد فهم الآمدي معنى بيت البحترى تعب ناقته الذي ظهر في تقارب خطوهما من الكلل، وليس هذه الطريقة المألوفة في وصف النونق عند الوقوف على الأطلال؛ وال الصحيح ما ذهب إليه عنترة، حيث يرى الآمدي أنه أكثر توفيقاً في إبراز هذا المعنى؛ لأنه عبر عنه تعبيراً صحيحاً حين شبه ناقته بعد طول السفر بالقصر، دالاً بذلك على تماسكتها وقوتها، ومن ثم لم يكن وقوفه وقوف من يريد إراحة ناقته؛ بل المشوق للديار المحب لها، أما ذو الرمة فإنه كذلك كشف عن هذا المعنى فأحسن فيه وأجاد، فقد صرخ تصريحاً مباشراً لا لبس فيه بأنه إنما أanax ناقته لا من ضجر أصابها أو ملل أحل بها، فهي لا تزال قوية متماسكة، ولكنه أناخ ليؤدي صلاته، وبذلك خلص الآمدي إلى قاعدة نقدية مهمة توضح طريقة العرب في الوقوف على الديار والأطلال، فنكر أن العرب لا تقصد ذلك لذاته؛ بل تعرج على الديار في أثناء المسير، ثم لا تلبث أن تكمل رحلتها.

ومحطات النقد التطبيقي في اللفظ والمعنى في كتاب الموازنة كثيرة، وغنية جداً بمثل هذا اللون النقدي الذي يبرهن فيه الآمدي عن قدرة قائمة واطلاع وخبرة وذوق باللغة ومفرداتها ومعانيها، ولن يتسع البحث للتدليل على كل أبواب النقد التطبيقي وأمثاله في كتاب الموازنة، ولعل الإشارات الموجزة والتبيه إلى مواطن الشواهد التطبيقية أفيد لتدل القارئ الكريم على اتمام ما بدأناه أو الاستزادة مما اختصرناه.

(1) الموازنة ص 346 .

(2) الموازنة ص 346 ، وأيضاً ص 391 ، وانظر: النقد المنهجي عند العرب، محمد مندور، دار نهضة مصر — القاهرة، ط. 1996م . 152 — 151 ،



## المبحث الرابع: في باب السرقات

### 1 . الزيادة في المعنى مع الإحسان:

يقرر ابن طباطبا العلوى أن الشاعر إذا تناول " المعاني التي سُبَقَ إليها، فأبرزها في أحسن من الكسوة التي عليها لم يُعبَّر؛ بل وجب له فضل لطفه وإحسانه ... " <sup>(1)</sup> ، فالزيادة يقصد بها أن يتناول الشاعر معنى لشاعر سبقه، فيزيد عليه زيادات تؤكده، أو توضحه، أو تبين بعض ما غمض فيه، أو تحليه باستعارة أو تشبيه، أو تضييف إليه ملامح جديدة وصفات نادرة <sup>(2)</sup> ، أما الآمدي فإن من أدركهم " من أهل العلم بالشعر لم يكونوا يرون سرقات المعاني من كبير مساوي الشعراء، وخاصة المتأخرین؛ إذ كان هذا باباً ما تعرى منه متقدم ولا متاخر " <sup>(3)</sup> إلا أنها نجد في حديثه عن الزيادة في المعاني في باب السرقات الشعرية عبارات تدل على النقد التطبيقي في هذا المجال، مثل قوله: " فأتى بالمعنى وزيادة " ، وقوله أحياناً: " أورد المعنى في مصراع، وأتى بالمصراع الثاني بمعنى آخر يليق به فأجاد " <sup>(4)</sup> ، وقد أكد هذا الكلام بضرب الأمثلة التطبيقية والشواهد الشعرية التي انمازت بحسن الزيادة في المعنى على المعنى السابق، الذي يمثل له بعض النقاد بمصطلح : الآخذ والمأخذ منه، ومن أمثلة ذلك، قال: " وقال دعبدل بن علي :

وإن امرأً أسدى إلى بشافع  
إليه ويرجو الشكر مني لأحمق

شفيعك فاشكر في الحوائج؛ إنه  
يصنونك عن مكروهاها وهو يخلق

فأخذه أبو تمام فقال وألطف المعنى وأحسن اللفظ: <sup>(5)</sup>

فلاقيتُ بين يديك حلو عطائه

(1) عيار الشعر، ابن طباطبا العلوى، تحقيق: محمد زغلول سلام، منشأة المعارف، الاسكندرية، مصر، ط. الأولى، (دلت) ص 112 .

(2) قال ابن الأثير: "والذي عندي ... أنه لا بد من مخالفة المتأخر المتقدم، إما بأن يأخذ المعنى فيزيد به معنى آخر، أو يوجز في لفظه، أو يكسوه عبارة أحسن من عبارته "، المثل السائر في أدب الشاعر والكاتب، ضياء الدين ابن الأثير، علق عليه: أحمد الحوفي، وبدوى طبانه، دار نهضة مصر — القاهرة، القسم الثالث ص 243 .

(3) الموازنة، ص 273 .

(4) الموازنة ص 58 ، وص 60 ، وغيرها كثير مما يدل على نقده التطبيقي في رؤيته للسرقات الشعرية.

(5) الموازنة، ص 62 .



وإذا أمرء أهدى إليك صنيعةً  
من جاهه فكأنها من ماله

وقال مسلم بن الوليد وهو معنی سبق إليه:  
لا يستطيع يزید من طبيعته  
عن المروءة والمعروف إحجاماً

أخذ أبو تمام المعنی فكشفه وأحسن اللفظ وأجاد فقال: <sup>(1)</sup>  
دعاهما لقبض لم تجبه أنا ملءه  
تعود بسط الكف حتى لو أنه

ومن الزيادة الحسنة التي أثني عليها الآمدي بيت مسلم بن الوليد، قال : " وقال مسلم:  
ولكن أساءت شيمة من فتىً محض  
وما كان مثلي يعتريك رجاءه

أخذه أبو تمام وزاد زيادة حسنة، فقال: <sup>(2)</sup>  
فإن كان ذنبي أن أحسن مطابي  
ومن الزيادة ما نكره حول بيت دعبل:  
وأسمر في رأسه أزرق  
إذ قال: "أخذه الطائي وإذا ذكر الطائي فإنما هو أبو تمام فقال:  
متقدفات سلين الروم زرقتها  
والعرب ألوانها، والعاشق القضاها

فزاد المعنی بأن شبه زرقتها بزرقة الروم، وسمرتها بسمرة العرب" <sup>(3)</sup>، فهذه الزيادة التي نكرها  
أبو تمام، والتي ظهرت من خلال عنصر التشبيه في البيت هي التي زادت من قيمة البيت ورفعته  
على بيت دعبل في نظر الآمدي، وقد أثني الآمدي أيضاً على بيت دعبل بتلك الزيادة في قوله:  
ولكن قول دعبل ((مثل لسان الحياة الصادي)) ليس لحسنه نهاية " <sup>(4)</sup>، وقال أبو العارم الطائي:

(1) الموازنة، ص 74 .

(2) الموازنة، ص 87 .

(3) الموازنة ، ص 85 .

(4) الموازنة ص 85 .



عن الشذان والفكِّر القوافي

غبي العين، أو فَهِمْ تغابي

أخذه أبو تمام، فقال وزاد عليه وأحسن:

لُكْ سيد قومه المتغابي

ليس الغبي بسيِّدٍ في قومه

وغيرها كثير من الشواهد الشعرية الدالة على حسن الزيادة في معنى الآخذ.

## 2 . الزيادة في المعنى مع التقصير في العبارة:

لعل من السرقات المذمومة عند كثير من النقاد: التقصير في المعنى وعدم استيفائه، وقد أولاه النقاد عناية كبيرة وتتبعوه عند الشعراء، حتى يبينوا جوانب التقصير وعدم استيفاء المعاني عند الشعراء الآخرين، من ذلك ما رواه الأمدي عند قول مسلم بن الوليد:

أثني عليها السهل والأوْعَار

فاذهب كما ذهبت غوادي مزنة

يقول الأمدي: "أخذ أبو تمام المعنى وقصر في العبارة، فقال:

بِهِ مَا يقال فِي السحابة تَقْلُع

وَقَفَنَا فَقَلَنَا بَعْدَمَا أَفْرَدَ الثَّرَى

وتقصيره عن مسلم أن مسلماً قال: "أثني عليها السهل والأوْعَار" فأراد أن هذه السحابة عممت بنفعها، وقول أبي تمام: "ما يقال في السحابة تقلع" إيهام، لأنه لم يفصح بالثناء عليها، وأنها نافع، وقد يقال في السحابة إذا أفلعت ما هو غير المدح والثناء، إذا نزلت في غير حينها، وفي غير وقت الحاجة إليها، وكثيراً ما تضر إذا كانت هذه حالها، وإن كان أبو تمام لم يرد هذا القسم، وإنما أراد القسم الآخر، فقد قصر في العبارة والشرح، إلا ترى إلى قول الشاعر الأول ما أحسن ما شرط، وهو طرفة:

صوب الربيع وديمةٌ تهمي

فسقى ديارك غير مفسدها

قال "غير مفسدها" لما دعا لها بالسقيا التي تدوم، وقال البحترى:  
ألح جوداً فلم تضرر سحابته  
وربما ضر عند الحاجة المطر



وقول أبي تمام " ما يقال في السحابة تقلع " يحتاج إلى تفسير مع سرقته المعنى " <sup>(1)</sup> ، فلامدي أخذ على أبي تمام مع السرقة تقصيره في تناول المعنى وعدم استيفائه له، ومن ذلك أيضاً ما علق به على بيت أبي تمام وهو قوله: " وقال ذو الرمة:

وليل كجلباب العروس أدرعته  
أحم علافي، وأبيض صارم  
بأربعةٍ والشخص في العين واحد  
وأعيس مهرى، وأروع ماجد

قال الآمدي: " أخذ أبو تمام فقصر وليس هو المعنى بعينه، فقال: <sup>(2)</sup>  
ثلاثةً أبداً يُقْرَنَّ في قَرَنِ  
البيد والعيس والليل التمام معاً

### 3 . نقل المعنى والتحول به إلى وجه آخر:

أورد الآمدي أمثلة على نقل المعنى منها : وقال تميم بن أبي بن مقبل: <sup>(3)</sup>  
فاليوم أصبحت أرعى جلة شُرُفًا  
قد كنت راعي أبكار منعمة  
يريد عجائز، أخذه الطائي فقال وعدل بشرط البيت إلى وجه آخر فأحسن:  
فارقوني بقيت أرعى النجوما  
كنت أرعى الخدود، حتى إذا ما

ومن النقل الحسن ما علق به على بيت أبي تمام والذي أخذ معناه من الشاعر عنترة، قال: " وقال  
عنترة:

( والطعن مني سابق الآجال )

وإنما أراد الآجال سابقة طعني؛ لشدة خوفه إذا سدد سنانه للطعن.

أخذه الطائي غيره تغييراً حسناً فقال: <sup>(4)</sup>

يكاد حين يلاقي القرن من حنق  
قبل السنان على حوبائه يرد  
ومما استوقف الآمدي في الأخذ قول امرئ القيس:

سمو حباب الماء حالاً على حال  
سموت إليها بعدما نام أهلها

(1) الموازنة ص 65 — 66 .

(2) الموازنة، ص 74 — 75 .

(3) الموازنة ص 92 .

(4) الموازنة ص 94 .



قال: "أحده أبو تمام وعدل به إلى وجه المديح، فقال:

سما للعلا من جانبيها كليهما  
سمو عباب الماء جاشت غواربه  
وما قيل في إخفاء الحركة والدبب أبلغ ولا أبع من بيت امرئ القيس هذا .  
4 . في تقديم المأخوذ منه على الآخذ في السرقات:

ومن نقده التطبيقي أنه وازن بين بيت البحترى يفتح بقمه، وهو قوله:  
مشغوفة بمواطن الكتمان  
قوم ترى أرماحهم يوم الوغى

وبين بيت عمرو بن معد كرب الزبيدي، قال: ومنه أخذ البحترى وهو قوله:  
والضاربين بكل أبض مرهف  
والطاعنين مجتمع الأضغان

قال الآمدي: إن قول عمرو : " مجتمع الأضغان" في غاية الجودة والإصابة؛ لأنهم إنما يطاعنون الأعداء من أجل أضغانهم، فإذا وقع الطعن موضع الضغن فذلك غاية كل مطلوب<sup>(1)</sup>، فقدم بيت عمرو وهو المأخوذ منه على بيت البحترى الآخذ للمعنى، ومن تقديم المأخوذ منه على الآخذ، ما علق به في موازنته بين أبي نواس وأبي تمام، يقول أبو نواس:  
فالخمر ياقوتة والكأس لؤلؤة  
من كف لؤلؤة مشوقة القد

وقول أبي تمام وهو من قول أبي نواس:  
أو درة بيضاء بكر أطبقت  
حبلًا على ياقوتة حمراء

قال الآمدي: إن قول أبي تمام: "أطبقت حبلًا" كلام مستكره قبيح جداً<sup>(2)</sup>، وإنما قدم بيت أبي نواس لأنه وصف ثلاثة أشياء: "الخمر، والكأس، والساقي" ووصف أبو تمام شيئاً: "الكف، والكأس"<sup>(3)</sup>.

(1) الموازنة ، 279 .

(2) الموازنة ، ص

(3) ينظر: الموازنات الشعرية في النقد العربي القديم، كمال عبد الباقى لاشين، دار البيصارى — القاهرة — مصر، ط. الأولى، 2007 م، ص 277 .



5. أما تقديم الآخذ للمعنى على السابق:

فقد وازن الآمدي بين قول أبي العتاهية:

لله في طي المكاره كامنه

كم نعمة لا يستقل بشكرها

وقول أبي تمام، ومن أبي العتاهية آخذ:

ويبتني الله بعض القوم بالنعم

قد ينعم الله بالبلوى وإن عظمت

قال الآمدي: "آخذه الطائي فقال وأحسن؛ لأنَّه جاء بالزيادة التي هي عكس المعنى الأول"<sup>(1)</sup>، فالآمدي يرى أنَّ أباً تمام اختصر معنى أبي العتاهية في شطر بيت، وزاد في الشطر الثاني معنى جديداً لازماً للأول.

6. ومثال الحكم على الآخذ والمأخوذ منه معاً بالإجاده:

ما وازن به الآمدي بين قول منصور النمري في مدح الرشيد:

سواء عليه قربها وبعدها

وعين محيط بالبرية طرفها

وقول أبي تمام: ومن منصور آخذ:

كأن الأرض في عينيه دار

أطل على كلِّ الأفاق حتى

قال الآمدي: "عجز هذا البيت حسن جداً، وبيت النمري أحب إلى؛ لأنَّ معناه أشرح"<sup>(2)</sup>، فقول أبي تمام "

كأن الأرض في عينيه دار" أبلغ في معنى السيطرة وضبط الملك من بيت النمري<sup>(3)</sup>، وهو ما حسن عجز البيت، إلا أنَّ المعنى في بيت النمري أوضح والدلالة فيه أشرح، ولعلَّ هذا ما حببه للآمدي، فقال: " وبيت النمري أحب إلى" ، يفهم من كلام الآمدي أنه ساوي بين الآخذ والمأخوذ منه في

(1) الموازنة ، ص 82 .

(2) الموازنة، ص 59 .

(3) بنظر: الموازنات، كمال عبد الباقي ص 285 .



الإجاده وحسن الصياغة الفنية، ولم يتبه الآمدي إلى سرقات البحترى، وعلل ذلك بقوله: "ولم استقص باب البحترى، ولا قصدت الاهتمام إلى تتبعه؛ لأن أصحاب البحترى ما ادعوا ما ادعاه أصحاب أبي تمام ..."<sup>(1)</sup>.

### المبحث الخامس: النقد التطبيقي النحوى

توشك أن تكون معرفة النحو وقواعد اللغة في عصر الآمدي، وعصر من سبقه فريضة لا بد منها لمن يشتغل بالأدب والنقد، فما من ناقد أو أديب ألف في النقد والأدب إلا وله إلمام واسع بلغة العرب وفروعها، نحوها وبلاغتها وصرفها وغير ذلك من علوم العربية المختلفة، والآمدي لم يكن بدعاً من علماء عصره، فتعلم اللغة وأتقن فروعها وأصولها؛ فالنحو والإعراب والإحاطة بمفردات اللغة يصونون لغة الناقد التطبيقي من الخطأ أو الزلل، ويكشف بإحاطته بها علاقات التراكيب بين الكلمات، حتى يبرز له معنى النص جلياً واضحاً، كما يفيده ذلك في أنه يضع يده على أخطاء الشعراء النحوية واللغوية، والأخطاء في المعاني والأساليب، وقد كان الآمدي يناقش كثيراً من الآراء؛ بل ويجادل المختصين في اللغة والنحو، فيخطئ بعضهم، ويقوى رأى بعض، مستدلاً على ذلك بالشواهد والأمثلة من كلام العرب وأشعارها، ففي معرض تعليقه على بيت أبي تمام الذي يقول فيه<sup>(2)</sup>:

يدى لمن شاء رهن لم يذق جرعاً  
من راحتىك درى ما الصاب والعسل

قال الآمدي في نقد تطبيقي نحوى غاية في التدليل والدقة: "لفظ هذا البيت مبني على فساد لكثرة ما فيه من الحذف، لأنه أراد بقوله ( يدى لمن شاء رهن) أي أصافحة وأباعيه معاقدة أو مراهنة، إن كان لم يذق جرعاً من راحتىك درى ما الصاب والعسل، ومثل هذا لا يسوغ؛ لأنه حذف (إن) التي تدخل للشرط، و لا يجوز حذفها لأنها إذا حذفت سقط معنى الشرط، وحذف (من) وهي الاسم الذي صلتة (لم يذق) فاختل البيت وأشكال معناه، والحذف لعمري كثير في كلام العرب، إذا كان المحفوظ مما تدل عليه جملة الكلام، قال الله تعالى : (أولم يتفكروا في أنفسهم ما خلق الله السماوات

(1) الموازنة، ص 273 .

(2) الموازنة 169



والأرض وما بينهما إلا بالحق وأجل مسمى)<sup>(1)</sup>، أراد عز وجل أو لم يتفكروا فيعلموا " أنه ما خلق ذلك إلا بالحق ، أو لم يتفكروا فيقولوا " ، وأشباه هذا كثير ، وفي الشعر مثل هذا موجود ، قال الشاعر :  
لو قلت ما في قومها لم تأثم  
يفضلها في حسبٍ وميسٍ

يريد أحدٌ يفضلها ، فحذف " أحد " ، لأن الكلام يدل عليه ، ذكر ذلك سيبويه<sup>(2)</sup> ، وأنشد في باب الحذف :

أموات ، وأخرى أبتغى العيش أكدح  
وما الهراء إلا تارتان فمنهما

يريد فنهمَا تارة أموات ، فإن تأول متأنلُّ هذا البيت على ألفاظٍ آخر محفوفة غير اللفظ الذي نكرته فالاختلال بعد قائم ، لكثرة ما حذف منه ، وسقوط الدليل عليه<sup>(3)</sup> ، وهذا النصان على طولهما إنما يقرر فيما الأيدي فساد البيتين لأسباب نحوية ، مبيناً موضع الفساد ، مدللاً بذكر القاعدة نحوية ، التي مفادها : أن (إن) التي تدخل للشرط لا يجوز حذفها ، معللاً للقاعدة ، ومستشهاداً للحذف الجائز من القرآن الكريم والشعر العربي الفصيح ، مع ذكر مصدره النحوي ، (ذكر ذلك سيبويه) ، وهو نقد كما ترى تطبيقي نحوي برهن فيه الأيدي على تمرسه في ميدان النحو وطول باعه فيه ، ومن نقاده التطبيقي النحوي ما ناقش فيه استعمالات (هل) ، ففي قول أبي تمام<sup>(4)</sup> :

رضيت وهل أرضي إذا كان مسخطي  
من الأمر ما فيه رضي من له الأمر

فتراء في هذا الحديث الطويل الذي خصصه للكلام عن (هل ، وقد) ينافش من يعارضه في معنى (هل) ودلالتها في بيت أبي تمام ، وقد جاء بشواهد من القرآن الكريم والشعر العربي ، فاستقصى

(1) سورة الروم آية 8 .

(2) الموازنـة ، ص 170 — 171 . جاء في الوساطة تعليقاً على هذا البيت : " حذف عدمة الكلام ، وأخل بالنظم ، وإنما أراد : بدي لمن شاء رهن (إن كان) لم يذق ، فحذف (إن كان) من الكلام فأفسد الترتيب ، وأحال الكلام عن وجهه " ينظر : الوساطة بين المتباين وخصومه ، القاضي الجرجاني ، تحقيق : محمد أبو الفضل إبراهيم ، علي البحاوي ، المكتبة العصرية — بيروت — لبنان (— ت) ص 79 .

(3) الموازنـة ص 171 .

(4) ينظر : الموازنـة ص 189 — 192 ، وقد اقتصرنا على التنبيه لطول حديث الأيدي في هذه المسألة ، والبحث مبني على الاختصار ما أمكن .



القول في البيت، ونقل ما ذكره النحويون في معنى (هل، وقد)، ثم قال: "... وإنما فعلت ذلك لكثرة من عارضني فيه، وادعى الدعاوى الباطلة في الاحتجاج لصحته"<sup>(1)</sup>، إن هذا النقد التطبيقي النحوي يدل على فهم عميق ودقيق من الناقد الآمدي للغة وأوجه المعاني المختلفة التي تؤديها هذه الوسائل النحوية، وهذا الفهم هو ما اعتمد عليه الآمدي في توضيح أخطاء أبي تمام في اللغة ومعاني التراكيب وفي الألفاظ والمعاني، وما يتعلق بالاستفهام ومواضعه، ومدى يخرج عن دلالته ومقصوده، ولا يغيب عن الآمدي وهو يتناول شعر أبي تمام والبحترى بالنقد ملاحظة مفردات اللغة وغريبها، إن كان فيها غريب غير متداول، أو متروك فاحش، فإنه يجعل منه مدخلًا للنقد البناء في شعر الشاعرين، نجد ذلك في تعليقه على بيت أبي تمام الذي يقول فيه:

أهلس أليس لجاءٌ إلى همٍ  
تغرق الأسد في آذيها الليسا

فهاتان لفظتان مستكر هتان إذا اجتمعتا، ثم لم يقنع بأهلس أليس حتى قال في آخر البيت "الليسا" يريد جمع أليس<sup>(2)</sup>، ومن تضلعه باللغة ومعرفته بمعنى ألفاظها ودلالاتها تراكيبها وسياقاتها، مانتقد فيه بيت أبي تمام الذي ذكر فيه ريح الصبا، وفيه يقول:

قسم الزمان ربوعها بين الصبا  
وقبولها ودبورها أثلاثا

فذكر الآمدي الرياح ومن أين تأتي وتهب، وسمياتها عند العرب في حديث طويل راداً بيت أبي تمام بقوله: "وما أظن أحداً يدعى هذا، ولا يستجيز أن يعارض بمثل هذه المعارضة، ولا أن يُحدث لغة غير معروفة، وينسب إلى العرب ما لم تعلمه ولم تنطق به"<sup>(3)</sup>.

إن الآمدي بهذا النقد التطبيقي يفلّي شعر أبي تمام حتى لا تمر مفردة أو كلمة مستكرهه إلا وقف عندها، إما نحوياً أو بلاغياً أو لغوياً، فيحدد معناها ويشرح معزّاه، وينقد موضعها من السياق، ومكانها من البيت الشعري والعرف اللغوي الصحيح، مدلاً على معرفته بالغريب، وإحاطته بالشاذ،

(1) الموازنة ، ص 192 .

(2) الموازنة، ص 264 . باب : (وحشى الألفاظ في شعر أبي تمام).

(3) الموازنة، 141 — 142 .



واضعاً للنقد بعده منهجاً في النقد التطبيقي خلاصته: أن الناقد التطبيقي لا بد له من معرفة لغة العرب وأصول البيان وأحوال تصريف الكلام.

#### الخاتمة :

- 1 . اعتمد الأمدي في نقه التطبيقي على الموازنة بين الطائبين، أبي تمام والبحري، وهى أي الموازنة فن قديم نشأ مع نشأة النقد الأدبي، فكانت أهم خصائصه، وأبرز سماته ومظاهره، وظلت تتطور إلى أن ألغت فيها المؤلفات والكتب النقدية التي منها ما حمل اسمها (الموازنة) ، ومنها ما عرج على اتباع منهاجها دون تسميتها، وقد كان جل منهاجها نقداً تطبيقياً خالصاً.
- 2 . يعرف النقد التطبيقي بأنه : "النظر في النصوص الأدبية وتحليلها، وإبداء الرأي حولها وفق معطيات ما انتهى إليه التفكير النبدي، تلك الممارسات هي ما يمكن أن نطلق عليه النقد التطبيقي في تراثنا العربي القديم.
- 3 . عنى النقاد بالمارسة النقدية التطبيقية؛ فالموازنة والواسطة وكتب السرقات، كلها محاولات تطبيقية اتخذت في كثير من خطواتها واجراءاتها النص الشعري ميداناً لاستنتاج الاحكام والموافق النقدية.
- 4 . من أهم آليات النقد التطبيقي في الموروث النبدي، الحس اللغوي الأصيل، والذوق الذي صقلته الدربة والتعرس بقراءة الإبداع، وإدراك أبعاده الفنية وقيمه الجمالية.
- 5 . خطا الأمدي بالنقد العربي خطوة كبيرة جعلته أكثر نضجاً وتطوراً من ذي قبل، بل إنه وبهذا المنهج وتلك النظارات التطبيقية جعله بعيداً عن القضايا النظرية البحثية، فقد جعل من المقارنة والتحليل السبيل الوحيد للحكم على الشاعر، وهو ما قصدنا تتبعه من عمل الأمدي في الموازنة.
- 6 . من منهج الأمدي حرصه على توثيق النصوص وتصحيح نسبتها إلى أصحابها.
- 7 . انصب اهتمام الأمدي في موازنته على أنواع المعاني التي يتفق فيها الطائيان، فوازن بين معنى ومعنى، وذكر أيهما أشعر في ذلك المعنى بعينه، فراعى اتفاق المعاني بين الشاعرين.
- 8 . عُرف عن الأمدي في نقه التطبيقي انكاؤه على معاجم اللغة في تفسير معاني المفردات اللغوية، وكانت زاده في توضيح الكثير من السياقات والأساليب الأدبية الشعرية، حتى صارت تلك سمة من سمات نقه التطبيقي، وعلامة بارزة من علامات موازنته.



- 9 . يرى الآمدي أن من أدركهم من أهل العلم بالشعر لم يكونوا يرون سرقات المعاني من كبير مساوي الشعراء، وخاصة المتأخرین؛ إذ كان هذا باباً ما تعرى منه متقدم ولا متاخر.
- 10 . ونخت بحکام ابن طباطبا العلوی حيث يقول: " وكل ما أودعناه في هذا الكتاب فمثلك يقاس عليها أشكالها، وفيها مقنع لمن دق نظره ولطف فهمه، ولو ذهبتنا نستقصي كل باب من الأبواب التي أودعناها كتابنا لطال، وطال النظر فيه، فاستشهدنا بالجزء على الكل، وأثرنا الاختصار على التوسيع".

**المصادر والمراجع :**

1. القرآن الكريم.
2. البيان والتبيين أبو عمرو الجاحظ، تحقيق: فوزي عطوي، دار صعب، بيروت – لبنان، 1968 م .
3. ديوان أبي تمام بشرح الخطيب التبريزی، تحقيق محمد عبده عزام، دار المعارف، القاهرة – مصر، ط. الخامسة (د،ت).
4. ديوان النابغة الذبياني صنعة ابن السكیت، تحقيق: د. شكري فيصل، دار الفكر، بيروت – لبنان، ط. الثانية 1990 م.
5. سر الفصاحة ، ابن سنان الخفاجي، دار الكتب العلمية، بيروت لبنان، ط. الأولى، 1982 م.
6. الصناعتين الكتابة والشعر، لأبي هلال العسكري، علق عليه د. مفید قمیحه، دار الكتب العلمية، بيروت – لبنان، ط. الأولى، (د،ت) 2008 م .
7. عيار الشعر، ابن طباطبا العلوی، تحقيق: محمد زغلول سلام، منشأة المعارف، الاسكندرية، مصر، ط. الأولى، (د،ت).
8. لغة النقد العربي القديم بين المعيارية والوصفية حتى نهاية القرن السابع الهجري، عبد السلام محمد رشيد، مؤسسة المختار – القاهرة، ط. الأولى 2008.
9. المثل السائر في أدب الشاعر والكاتب، ضياء الدين ابن الأثير، علق عليه: أحمد الحوفي، وبدوي طبانه، دار نهضة مصر – القاهرة (د.ت).
10. معجم الأدباء، ياقوت الحموي، دار الكتب العلمية، بيروت — لبنان، ط. الأولى 1991 م.



- 11. الموازنات الشعرية في النقد العربي القديم، كمال عبد الباقي لاشين، دار البصائر — القاهرة — مصر، ط. الأولى، 2007 م.
- 12. الموازنة بين الطائبين أبي تمام والبحترى، الحسن بن بشر الآمدي، تحقيق: محمد محى الدين عبد الحميد، دار المسيرة ، بيروت — لبنان، (د ، ت) .
- 13. النقد التطبيقي عند الصفدي ، ياسر بن سليمان، مكتبة وهبة القاهرة، ط. الأولى 2007 م.
- 14. النقد المنهجي عند العرب، محمد منذور، دار نهضة مصر — القاهرة، ط. 1996 م.
- 15. نقد الموازنة بين أبي تمام والبحترى، د. محمد رشاد محمد صالح، المركز العربي للصحافة أهلا، القاهرة — مصر، ط. الأولى، 1981 م.
- 16. الوساطة بين المتباين وخصومه للقاضي علي عبد العزيز الجرجاني، تحقيق وشرح : محمد أبو الفضل إبراهيم وعلي محمد الجاوي، منشورات المكتبة العصرية، صيدا لبنان ، ط (د — ت).



## الفهرس

ر.ت	عنوان البحث	اسم الباحث	الصفحة
1	بعض آراء أبي الحسن الأخفش في كتاب التبيه لابن حني	د. علي محمد ناجي	20-3
2	إضافة الشيء إلى صفتة	علي عبد الرحمن أبو منيار الطاهر عمران جبريل	30-21
3	الإعراب في العربية	أ.جمال محمد دية	45-31
4	البيع بالتقسيط وأحكامه العملية المعاصرة	سليمان احمد بن عمر ابراهيم محمد أبوحرارة	71-46
5	جمليات المعمار السردي لقصة القرآنية دراسة فنية تأصيلية	د.فوزي أبوبكر العيان	97-72
6	تعدد الوجوه الصّرفية بين قراءات القراء الثلاث المكملين للعشر في (الأسماء) بسورة الأنعام	د.علي مصباح زلطوم د.فاطمة عبد القادر مخلوف	130-98
7	الإتباع الحركي الرجعي في القراءات القرآنية في معجم تهذيب اللغة لأبي منصور الأزهري	نورية صالح على افريج	150-131
8	النقد التطبيقي قراءة في كتاب الموازنة لأبي الحسن الأدمي ت 370 هـ	د. إبراهيم فرج الزائدي	181-151
9	مظاهر الزهو بالشعر عند البحترى	د. مصطفى بشير محمد رمضان	208-182
10	من شطحات ابن مضاء القرطبي "إنكاره للضمير المستتر في المشتقات العاملة"	د. عبدالله محمد الجعكي	218-209
11	العطف على التوهم وآراء العلماء فيه	أ. حواء بشير بالنور أ. زينب احمد أبوراس	229-219
12	الفاعلية الذاتية وعلاقتها بدافع الإنجاز	د. ربيعة عثمان عبد الجليل د. فرج مفتاح العجيل د. حواء بشير أبوسطاش	256-230
13	دور المشرف التربوي في العملية التعليمية	أ. هنية عبد السلام البالوص	285-257
14	واقع النظام التربوي في ليبيا (دراسة سيسيو تاريخية لواقع منظومة التربية في المجتمع الليبي)	د. البشير عمران خليفة المريمي	304-286
15	اضطراب ضغوط ما بعد الصدمة (Post-Traumatic Stress ) (تعريفه - أعراضه - مدى انتشاره) Disorder	أ.محمد عطية إسماعيل أ.ميلاك محمد الحصيري	322-305
16	إدمان الانترنت وعلاقته بالعزلة الاجتماعية لدى الشباب	د. احمد على الهايدي الحويج	344-323



374-345	أ. سعاد مفتاح مرجان أ. أسماء حامد اعليجة	أساليب تطوير الذات والثقة بالنفس في مرحلة المراهقة	17
407-375	أ. أمينة العربي سالم خليفة	دور الأسرة في تكوين الاتجاهات النفسية للطفل	18
422-308	د. هاجر علي محمد الصقر أ. إبراهيم خليفة المركز	الضغوط المهنية وآثارها على الصحة النفسية للمرأة العاملة	19
448-423	أ. محي الدين على المبروك	الذكاء الوجданى كمنبع لقيادة الناجحة	20
465-449	د. نور الدين سالم قريبيع	وليم دلتاي و سارتر وإشكالية فهم التاريخ في الفكر الوجودي	21
482-466	د. ميلاد سالم المختار مغراوف	تأثير الانترنت المظلم على نمو وتطور التجارة الالكترونية من وجهة نظر أعضاء هيئة التدريس المتخصصين في علوم الحاسوب الآلي وتقنية المعلومات بجامعة بنى وليد	22
505-483	أ. سعاد علي الرفاعي	التشكيل الاجتماعي للجسد الأنثوي والإجحاف الاجتماعي دراسة أنثروسوسيولوجية لبعض المؤثرات والممارسات السلوكية الشعبية للمجتمع الليبي	23
522-506	أ. هناء عمر محمد كازوز	د الواقع هجرة سكان منطقة تاورغاراء الى مدينة طرابلس "مخيم الفلاح نموذجاً"	24
535-523	د. امباركه صالح محمد ناجم د. عبدالسلام عبدالرحمن عاكشة	بناء نظام معلوماتي سياحي لإقليم فزان بليبيا باستخدام نظم المعلومات الجغرافية	25
549-536	د. فرج مصطفى الهدار	تحليل إتجاهات النمو العمراني لمدينة زليتن باستخدام التقنيات الجغرافية الحديثة وأساليب الإحصائية	26
562-550	نجاة بلعيد محمد الشف	دراسة تصفيفية لفصيلة المركبة ASTERACEAE في مدينة الخمس - ليبيا	27
575-563	أ. هدى على أحمد النقبي أ. ليلى منصور عطية الغويبي	فاعلية النانو تكنولوجى على مناهج العلوم بالتعليم العام	28
595-576	د. سعاد محمد السريتي	دراسة تأثير الري بمستويات مختلفة من مياه البحر و شدة الإضاءة على بعض مظاهر نمو وانتاجية نبات القمح Triticum aestivum	29
609-596	مبروكه حامد سالم منصور ابتسام الرفاعي سالمة الامين محمد انديشة	دراسة لبعض الخصائص الكيميائية والكشف عن التنوع الفطري للترابة في مدينة مسلاتة	30



626-610	أ.علي فرج ابوسليانة أ.اسماء علي ابوشويبة د.ميلود الصيد الشافعي أ.محمد عاشورسويم	عرض لأهم الأمراض البكتيرية المشتركة التي تنتقل من الأسماك للإنسان	31
633-627	Dr. Younis Muftah Al-zaedi Fathi Salem Hadoud	HYPOGLYCEMIC PROPERTY OF GARLIC AND THE PROTECTIVE EFFECTS ON TYPE-2 DIABETES MELLITUS: A REVIEW	32
638-634	Tyeeb Farag Hessian, Jamela Saad Mohamed Muheddin Rteba	EFFECT OF VARIOUS INTEGRATED WEED MANAGEMENTS ON WEED DENSITIES AT ELWASEETA RAINFED CONDITIONS	33
649-639	نعيمة محمد الشريف	تنقية البروتينات المفرزة Esx G و Esx H لبكتيريا السل Mycobacterium tuberculosis	34
658-650	Osama Milad Mahdi Elgutt Ali Salem Faraj Edalim	EVALUATION THE CAUSES OF THE DIABETES MILLETS AMONG PATIENTS IN THE AL KHUMS DIABETES CENTER	35
665-659	Amal Abdulsalam Shamila Fatma Mustafa Omiman Soad Muftah Abdurahman	A RESULT ON A COMMON FIXED POINT THEOREM FOR SEMI-COMPATIBLE AND RECIPROCAL CONTINUOUS MAPS IN FUZZY METRIC SPACE	36
670-666	Ebtisam Ali Eljamal	CERTAIN CLASS OF GENERALIZED CLOSE TO CONVEX FUNCTIONS PRESERVING INTEGRAL OPERATOR	37
676-671	N.S.Abdanabi Amal El-Aloul Ashraf Alhanafi	COMPACTNESS MODULO IN FIBREWISE IDEAL TOPOLOGICAL SPACE	38
685-677	Mohammed Ebraheem Attaweeel Abdulah Matug Lahwal	ON SOLVING NONLINEAR VOLTERRA INTEGRAL EQUATIONS OF THE FIRST KIND USING MAHGOUB TRANSFORM	39
693-686	A. H. EL-Rifae Z. A. Abusutash	CHAOTIC BIFURCATIONS OF DISCRETE DYNAMIC SYSTEMS WITH A COMPLEX VARIABLE	40
704-694	Aisha Ajwely Khaled	ON THE FEKETE-SZEGÖ THEOREM FOR THE GENERALIZED OWA-SRIVASTAVA OPERATOR	41
715-705	K. A. E. Alurrfi Mohamed O. M. Elmrid Ali B. Almalul Suad H. O. Aljahawi Salem M. A. Zyaina	EXACT TRAVELING WAVE SOLUTIONS FOR TWO HIGHER ORDER NONLINEAR PDES IN MATHEMATICAL PHYSICS USING THE GENERALIZED RICCATI EQUATION MAPPING METHOD	42
724-716	Hana wanis Elfallah	EVALUATION OF PROBIOTIC BACTERIA ISOLATED FROM PHARMACEUTICAL SACHET AGAINST URINE SAMPLE BACTERIA	43



738-725	Dr.Mohamed K. Zambri Dr.Ali R. Elkais Eng. Ibrahim R. Musbah	DETERMINATION OF THE ACTUAL BURNING EFFICIENCY OF CYCLONES IN CEMENT INDUSTRY LEBDA CEMENT PLANT AS CASE STUDY	44
750-739	Dr. Dawi Mustah Ageel	DETERMINE THE RELATIONSHIP BETWEEN NDVI AND NDWI INDICATES USING SENTINEL-2A TECHNIQUES IN KHUOMS CITY, LIBYA	45
769-751	أ. ابراهيم عثمان الصابری	ILLEGAL IMMIGRATION TO EU FROM AFRICA USING LIBYA AS TRANSIT COUNTRY	46
783-770	Dr. Ragb O. M. Saleh	A REVIEW AND CRITIQUE: WELL-KNOWN REACTIVE ROUTING PROTOCOLS IN MANET	47
788-784	Salem Mustafa aldeep Aimen Abdalsalam Kleeb Saad Mohamed Lafi	THE ROLE THAT INFORMATION TECHNOLOGY PLAYS IN THE DEVELOPMENT OF SOCIETY (Analytical study inside Faculty of Education)	48
796-789	أ. سميرة مفتاح احمد	AN ANALYSIS OF THE COMMON ERRORS AND ERRORS' TYPES IN THE WRITING OF LIBYAN UNIVERSITY STUDENTS	49
806-797	Najat Mohammed Jaber Aisha Mohammed Ageal	THE PROBLEMS OF SPELLING ERRORS AMONG FRESHMEN IN THE FACULTY OF EDUCATION AT ELMERGIB UNIVERSITY	50
813-807	Hisham mohammed Alshareef Aisha mohammed Elfagaeh Milad Ali Abdoalsmee	STUDENTS' ATTITUDES AND BEHAVIOURS TOWARDS USING PLEASURE READING IN ESL SETTINGS	51
814	الفهرس		52